



Bulharsky



Български

## Информация за български граждани

### Безплатна теренна социална служба за чужденци и чешки граждани

- Вие сте чужденец/чужденка, нуждаете се от помощ във връзка с чешките власти?
  - Не се ориентирате в чешката среда?
  - Нямате време да потърсите помощни служби, искате да намерите подходяща помощ?
  - Оказали сте се в трудна ситуация и не знаете какво да правите?
  - Работите при лоши условия, не получавате заплата, заплашват Ви?
- ▶ Ние ще Ви дадем съвет или ще Ви предложим експертни съвети.
- ▶ Ще Ви посетим на мястото кадето пребивавате, на работното Ви място или в неговата близкост.
- ▶ Ние се интересуваме от работни взаимоотношения, помагаме за разрешаването на проблемите на трудовата експлоатация.
- ▶ Подсигуряваме придружавания пред властите в Чехия, включително осигуряване на устен превод.

Можем да Ви осигурим връзка с други служби/услуги, кадето ще ви помогнат списмен и устен превод, курсове по чешки език или социални и културни курсове, помощ с правни консултации, контакти с търговски, данъчни власти, с бюрото за социално осигуряване или намиране на подходящо медицинско заведение, и др.

**Нашите служби са безплатни и анонимни!**

Ще Ви помогнем с осигуряване на **социални консултации в областта на трудовото законодателство** или други области. Ще Ви съдействаме при контакт с **ОАМР** (чужденецка полиция), **агенция по заетост**, здравноосигурителна каса, **областна администрация за социално осигуряване** и др. Можем да Ви придружим! **Услугите се предоставят безплатно и анонимно!**

**Офисът е отворен за клиенти всеки вторник от 9:00–13:00 (време за консултиране).**

Адрес: Resslova 12, Plzeň (1 етаж, врата до стълбището).

Работно време на услугата извън  
офисът – от понеделник до петък: 8:00–17:00.

Възможно е да се обадите и да се договорите за среща извън  
определените дни и часове.

**Контакт: +420 731 125 700 / +420 737 651 641**

(Ще Ви се обадим обратно)

e-mail: [teren@diakoniezapad.cz](mailto:teren@diakoniezapad.cz)

 [facebook.com/teren.diakonie](https://facebook.com/teren.diakonie)

